

ADDENDUM

2002-04-05

*Liste de programmes dont les exigences ont été modifiées; pour plus de détails
consulter les pages suivantes*

Études canadiennes

B.A. avec concentration en études canadiennes

Programmes qui peuvent faire partie des programmes d'études

Concentration en intervention sociale

Communication

B.A. avec concentration en communication

B.A. avec spécialisation en communication

Baccalauréat spécialisé bisdisciplinaire en communication et philosophie

Baccalauréat spécialisé bisdisciplinaire en communication et science politique

Études de l'environnement

B.A. avec spécialisation en études de l'environnement (bilingue)

Géographie

B.A. avec concentration en géographie

B.A. avec spécialisation en géographie

Lettres françaises

B.A. avec concentration en étude de la langue française

B.A. avec spécialisation en étude de la langue française

Linguistique

B.A. avec concentration en linguistique

B.A. avec spécialisation en linguistique

Baccalauréat ès arts spécialisation bidisciplinaire en psychologie et en linguistique

Langues et littératures modernes

B.A. avec concentration en russe

B.A. avec spécialisation en russe

Baccalauréat avec spécialisation en études internationales et langues modernes

Musique

B.A. avec concentration en musique

B.A. avec concentration en musique

B.A. avec spécialisation en musique

B.A. avec spécialisation en musique

Baccalauréat en musique (B.Mus.)

Baccalauréat en musique

Concentration bilingue en administration des arts
(deuxième programme seulement)

Philosophie

B.A. avec spécialisation en philosophie

Langues secondes

Cours préparatoires

Théâtre

B.A. avec concentration en théâtre

B.A. avec spécialisation en théâtre

Concentration bilingue en administration des arts
(deuxième programme seulement)

Traduction et interprétation

B.A. avec spécialisation en traduction (Programme régulier - Option rédaction professionnelle bilingue)

B.A. avec spécialisation en traduction
(Programme accéléré - Option anglais-français)

B.A. avec spécialisation en traduction
(Programme accéléré - Option rédaction professionnelle bilingue)

B.A. avec spécialisation en traduction
(Programme accéléré - Option anglais-espagnol-français)

Arts visuels

B.A. avec concentration en arts visuels

Baccalauréat en arts visuels

Baccalauréat en arts visuels

Concentration bilingue en administration des arts
(deuxième programme seulement)

Études des femmes

B.A. avec concentration en études des femmes

Baccalauréat en arts visuels

120

Cours obligatoires de première année

FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3
ART1711	L'espace peint	3
ART1721	L'objet autonome	3
ART1731	L'image photographique	3
ART1741	L'image en mouvement	3

Trois crédits parmi :

PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3

Autres cours obligatoires

ART2560	Histoire générale de l'art I	3
ART2561	Histoire générale de l'art II	3
ART2570	Art moderne I	3
ART2571	Art moderne II	3
ART3580	Art contemporain I	3
ART3581	Art contemporain II	3

ART4080	Atelier dirigé I/ Supervised Studio I	6
ART4089	Atelier dirigé II/ Supervised Studio II	6

Vingt-quatre crédits dans un minimum de deux disciplines parmi : *

ART2014	La peinture et l'image/ Painting and Image	6
ART2015	La peinture en contexte/ Painting in Context	6
ART2024	La sculpture en transformation/ Sculpture in Transformation	6
ART2025	La sculpture et l'image/ Sculpture and Image	6
ART2032	Photographie : vision et représentation/ Photography: Vision and Representation	6
ART2040	Intermedia / Intermedia	6
ART2051	Le dessin : la marque et l'image/ Drawing: Marking and Image	6
ART3016	Peinture et source/ Painting and Source	6
ART3026	La sculpture en contexte/ Sculpture in Context	6
ART3032	Photographie: documentation et construction/ Photography: Documentation and Construction	6
ART3033	Laboratoire de photographie / Photo Laboratory	6
ART3040	Médias mixtes / Mixed Media	6
ART3041	Intention et invention/ Intention and Invention	6
ART3051	Le dessin: le regard et le sens/ Drawing: Seeing and Meaning	6

Six crédits en théorie et histoire de l'art	6
---	---

Trente-six crédits au choix, dont au moins vingt-quatre crédits hors du Département (une liste de cours recommandés est disponible au Département).	36
---	----

* Ce choix de cours est établi en consultation avec le Département. Le Département détermine l'ordre dans lequel certains cours doivent être suivis.

**Concentration bilingue en administration des arts
(deuxième programme seulement)**

30

Cette concentration doit normalement être combinée avec un premier programme d'études en Musique, Théâtre, ou Arts visuels, ou un autre programme de premier cycle approuvé par le Comité de coordination du programme.

ADM1500	Introduction à la gestion des affaires	3
ADM2720	Marketing	3
ADM2743	Notions d'information comptable I	3
AMT3901	Gestion des organismes artistiques et culturels I/ Administration of Artistic and	3
AMT3902	Gestion des organismes artistiques et culturels II/ Administration of Artistic and	3
AMT3910	Stage 1/Work Period 1	3

Douze crédits au choix dont: * 12

Six crédits ADM parmi:

ADM2736	Comportement organisationnel	3
ADM2737	Gestion des ressources humaines	3
ADM2744	Notions d'information comptable II	3
ADM3713	Gestion de la petite entreprise	3
ADM3726	Gestion de la promotion	3
ADM3736	Design des organisations	3

Six crédits parmi:

AMT3920	Stage 2/Work Period 2	3
AMT3701	Thèmes choisis en administration des arts	3
AMT3500	Séminaire interdisciplinaire	3

Autres cours de la Faculté des arts ou d'autres facultés approuvés par le Comité de coordination du programme.

* Les cours au choix doivent être approuvés par le Comité de coordination du programme.

Cours obligatoires de première année		
FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3
CDN1500	Introduction aux études canadiennes	3
HIS1501	La formation du Canada	3

Trois crédits parmi :

PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3

Autres cours obligatoires

CDN2500	Nouvelles méthodes de recherche pour l'étude du Canada	3
ECO2546	Introduction à l'histoire économique canadienne	3
GEG2509	Le Canada et ses régions	3
POL2601	Société politique canadienne	6
SOC2709	Société canadienne	3

Les cours ECO, POL, SOC ci-dessus n'ont pas de préalables pour les étudiants inscrits au programme en études canadiennes.

Six crédits parmi :

ENG2104	Canadian Short Fiction and Poetry	
ENG2105	The Canadian Novel	
ENG2400	Introduction to Canadian Literature	6
FRA2545	Littérature et culture de l'Ontario français	3
FRA3754	Le roman québécois de 1900 à 1970	3
FRA3784	La littérature canadienne des origines à 1895	3

(ESL 1000 est préalable aux cours ENG)

Trois crédits parmi :

Faculté des arts (les cours FRA et ENG ci-dessus peuvent aussi compter comme cours au choix) :

ART3734	Art canadien	3
CMN3133	Political Communication	3
CMN3597	Cinéma canadien et québécois	3
LIN2502	Le français du Canada	3
LIN3503	Lexicologie du franco-canadien	3
MUS4723	Panorama de la musique au Canada	3
MUS4724	Séminaire sur la musique au Canada	3
MUS4780	Panorama des traditions musicales au Canada	3
MUS4781	Traditions musicales au Canada : ethnomusicologie urbaine	
SRS1591	Religion et culture au Canada	3
SRS2786	Histoire de la religion au Canada	3
THE2143	Theatre in English Canada	3
THE2543	Le théâtre au Canada français	3

Trois crédits parmi :

Faculté des sciences sociales (les préalables réguliers ou la permission écrite du professeur sont exigés pour tous les cours aux choix ci-dessous) :

ANT3526	Peuples autochtones des Amériques	3
CRM2700	Justice et norme pénale	3
ECO2512	Économie du Québec	3
ECO2513	Le Canada et l'économie mondiale	3
ECO2514	Introduction à l'économie du travail et de la population	3
ECO2515	Monnaie et banques : introduction	3
ECO4536	Économie de l'environnement	3

LSR1505	Le loisir dans la société canadienne	3
LSR2535	Loisir et processus politique	3
POL3528	La vie politique au Québec	3
POL3531	L'état canadien	
POL3533	Politique et médias au Canada	3
POL3535	Politique et francophonie en Ontario	3
POL3546	Politique étrangère canadienne	3
POL4553	Le fédéralisme canadien	3
POL4554	Le parlementarisme au Canada	3
POL4565	Développement des idéologies sociales et politiques au Québec	3
POL4566	Développement des idéologies sociales et politiques au Canada	3
SOC2708	Sociologie des communautés francophones hors Québec	3
SOC3703	Sociologie de la société québécoise	3
SOC3705	Sociologie de la société franco-ontarienne	3
SOC4539	Problèmes sociaux et politique sociale au Canada	3

Quarante-deux crédits au choix 42

N.B. Douze des 36 crédits en études canadiennes exigés pour le programme doivent être obtenus dans la deuxième langue de l'étudiant.

On ne peut obtenir plus de douze crédits du programme en études canadiennes dans un même département.

Programmes du 2e et du 3e cycle

- Programme pluridisciplinaire en études canadiennes au niveau du doctorat

Cours obligatoires de première année		
FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3
CMN1501	Introduction à la recherche en communication	3
CMN1520	Introduction à la communication	3
Trois crédits parmi :		
PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3
Autres cours obligatoires		
CMN2530	Communication interpersonnelle	3
CMN2570	Nouveaux Médias	3
CMN3502	Méthodes quantitatives	3
CMN3503	Méthodes qualitatives	3
CMN3505	Ethique des médias	3
CMN3509	Théories des communications	3
Trois crédits parmi :		
CMN2548	Communication organisationnelle	3
CMN2560	Théories des médias	3
Neuf crédits CMN au choix		9
Dix-huit crédits dans une ou plusieurs matières autres que CMN		18
Vingt-quatre crédits au choix		24

Cours obligatoires de première année		
FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3
CMN1501	Introduction à la recherche en communication	3
CMN1520	Introduction à la communication	3
Trois crédits parmi :		
PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3
Autres cours obligatoires		
CMN2530	Communication interpersonnelle	3
CMN2570	Nouveaux Médias	3
CMN3502	Méthodes quantitatives	3
CMN3503	Méthodes qualitatives	3
CMN3505	Ethique des médias	3
CMN3509	Théories des communications	3
Trois crédits parmi :		
CMN2548	Communication organisationnelle	3
CMN2560	Théories des médias	3
Quinze crédits CMN electives		15
Neuf crédits CMN de niveau 4000 dont six crédits dans le profil choisi.		9
Quinze crédits CMN au choix		15
Dix-huit crédits dans une ou plusieurs matières autres que CMN		18
Vingt-quatre crédits au choix		24

Baccalauréat spécialisé bilingue en communication et philosophie

120

Pour être admis à ce programme, il faut avoir complété une année universitaire ou détenir un DEC.

Crédits en Communication	48
Crédits in Philosophie	48
Autres crédits	24
Exigences du programme	
FRA1710 Parcours individuel de français	3
FRA1720 Lecture et écriture	3
CMN1520 Introduction à la communication	3
PHI1501 Raisonnement et pensée critique	3
PHI1503 Les grandes questions philosophiques	3
ou	
PHI1504 Les grands philosophes	3
CMN2530 Communication interpersonnelle	3
CMN2570 Nouveaux Médias	3
CMN2548 Communication organisationnelle	3
ou	
CMN2560 Théories des médias	3
PHI2570 Logique I	3
PHI2574 Éthique	3
PHI2583 Philosophie politique	3
PHI2780 La Philosophie grecque ou la naissance de la philosophie	3
PHI2782 Philosophie médiévale	3
PHI2783 Philosophie moderne	3
CMN3502 Méthodes quantitatives	3
CMN3503 Méthodes qualitatives	3
CMN3505 Éthique des médias	3
CMN3509 Théories des communications	3
PHI3570 Théorie de la connaissance	3
PHI3574 Métaphysique : la structure de la réalité	3
PHI3777 Philosophie contemporaine continentale	3
PHI3778 Philosophie analytique	3
CMN4505 Éthique et société de l'information	3
PHI4712	3
Trois crédits parmi:	
CMN4548 Communication dans les organismes gouvernementaux	3
CMN4568 Communication et développement international	3
CMN4585 Économie politique des médias	3
Dix-huit crédits au choix en CMN dont au moins six au niveau 4000	18
Neuf crédits au choix en PHI dont au moins trois au niveau 4000	9
Dix-huit crédits au choix	18

Crédits en communication	48
Crédits en science politique	48
Crédits hors programme	24
Exigences du programme	
CMN1520 Introduction à la communication	3
POL1501 Introduction à la vie politique	3
CMN2530 Communication interpersonnelle	3
CMN2570 Nouveaux Médias	3
CMN2548 Communication organisationnelle	3
ou	
CMN2560 Théories des médias	3
POL2556 Fondements de la recherche en science politique	3
POL2607 Introduction à la pensée politique et sociale	6
POL2601 Société politique canadienne	6
ou	
POL2603 Introduction aux relations internationales et à la politique mondiale	6
CMN3502 Méthodes quantitatives	3
CMN3503 Méthodes qualitatives	3
CMN3509 Théories des communications	3
CMN3133 *Political Communication	3
ou	
POL3533 * Politique et médias au Canada	3
POL3602 Système de pensée politique moderne	6
Trois crédits parmi:	
CMN4505 Éthique et société de l'information	3
CMN4548 Communication dans les organismes gouvernementaux	3
CMN4568 Communication et développement international	3
CMN4585 Économie politique des médias	3
Trois crédits parmi:	
POL4710 Séminaire de synthèse en pensée politique	3
POL4720 Séminaire de synthèse en politique canadienne	3
POL4730 Séminaire de synthèse en politique internationale	3

Dix-huit à vingt et un crédits CMN au choix dont au moins neuf au niveau 4000 *

Dix-huit à vingt et un crédits POL au choix dont au moins douze au niveau 4000 *

* CMN 3133 ou POL 3533 peut remplacer un des cours au choix en CMN ou POL et peut remplacer un cours de niveau 4000.

Cours obligatoires de première année	
POL1503 Gouvernance et société	3

Autres cours obligatoires	
SVS2500 Enjeux contemporains de l'intervention sociale	3
SVS3530 Exclusion sociale et intervention sociale	3
SVS3540 Santé et inégalités sociales	3
SVS3560 Groupes sociaux et intervention sociale	3

Six crédits de recherche parmi :

Les préalables réguliers ou la permission écrite du professeur sont exigés pour tous les cours ci-dessous :	
CRM2703 Méthodologie de recherche en criminologie	3
CRM3733 Recherche qualitative en criminologie	3
CRM3734 Recherche quantitative en criminologie	3
LSR2581 Méthodes de recherche I	3
LSR3581 Méthodes de recherche II	3
SOC2701 Méthodologie qualitative de recherche	3
SOC3541 Méthodologie et collecte des données quantitatives	3
SOC3542 Analyse de données quantitatives	3
POL2556 Fondements de la recherche en science politique	3
POL3556 Techniques de recherche en science politique	3
POL4566 Développement des idéologies sociales et politiques au Canada	3
PSY2506 Méthodes quantitatives en psychologie I	3
PSY2516 Méthodes quantitatives en psychologie II	3
PSY2574 Méthodes de recherche et éthique	3

Neuf crédits de la liste suivante :

Les préalables réguliers ou la permission écrite du professeur sont exigés pour tous les cours ci-dessous.	
On ne peut pas suivre plus de six crédits dans un même département.	
CMN3538 *Dynamique de groupe	3
CMN4531 *Négociation et médiation	3
CRM3703 Théories de l'intervention	3
CRM3707 Femmes, justice et criminalisation	3
CRM3712 Jeunes et justice	3
CRM3718 Minorités et justice	3
CRM4703 Intervention et éthique en criminologie	3
FEM2504 * Femmes et santé	3
FEM3504 * Féminisme, justice et droit	3
FEM3703 * Intervention féministe	3
GEG3522 *Espace social	3
HIS3581 * Histoire du mouvement des femmes	3
LSR3517 Loisir et populations distinctes	3
PHI2790 * Aspects philosophiques du féminisme	3
PHI3796 * Philosophie des sciences sociales	3
POL3535 Politique et francophonie en Ontario	3
POL4533 L'État canadien et les politiques sociales	3
POL4551 Les groupes d'intérêt et les mouvements sociaux au Canada	3
PSY2510 Psychologie sociale	3
PSY3502 Psychologie des relations interpersonnelles	3
PSY3521 Psychologie des femmes	3
PSY3523 Psychologie de la famille	3
PSY3534 Psychologie communautaire	
PSY3571 Psychopathologie	3
SOC3537 Groupes minoritaires	3
SOC3544 Changement social	3
SOC3705 Sociologie de la société franco-ontarienne	3

SOC4701	Sociologie des rapports sociaux de sexe : thème choisi	3
SOC4705	Conflits et mouvements sociaux	3
SRS3510	* Religion, spiritualité et culture dans la société occidentale d'aujourd'hui	3
	* Sujet à l'approbation du Sénat de l'Université.	

B.A. avec spécialisation en études de l'environnement (bilingue)

122

Au moins 24 crédits spécifiques au programme (à l'exclusion des cours bilingues) doivent être pris dans la langue seconde.

N.B La note de « C+ » est exigée pour les cours de spécialisation des facultés des arts et des sciences sociales.

Cours obligatoires de première année

FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3
BIO1520	Introduction à la biologie des organismes	4
ou		
BIO1120	Introduction to Organismal Biology	4
CHM1100	Chemistry and the Human Environment	3
ECO1504	Introduction à la microéconomie	3
ou		
ECO1104	Introduction to Microeconomics	3
GEG1701	L'environnement physique	3
ou		
GEG1301	The Physical Environment	3
GEG1702	Société et environnement	3
ou		
GEG1302	Society and Environment	3
MAT1772	Éléments de probabilités et inférence statistique	3
ou		
MAT1372	Elements of Probability and Statistical Inference	3
PHY1703	Physique et environnement	3

Trois crédits parmi :

PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3

Autres cours obligatoires

BIO2509	Écologie	4
ou		
BIO2109	Ecology	4
ECO2518	Introduction à l'économie de l'environnement	3
ou		
ECO2118	Introduction to the Economics of the Environment	3
ENV2501	La recherche environnementale : approches et méthodes	3
ENV3101	Legal Approaches to Environmental Issues	3
ENV4000	Mémoire de B.A. / Honours Essay	6
ENV4910	Recherche sur le terrain / Field Study Course	3
ENV4920	Séminaire de recherche en études de l'environnement / Research Seminar in Environmen	3
ENV4999	Volontariat en environnement/Environmental Volunteer Work	0
GEG2704	Climatologie	3
ou		
GEG2304	Climatology	3
GEG2720	Introduction à la cartographie numérique et aux SIG	3
ou		
GEG2320	Introduction to Digital Cartography and GIS	3
GEG3302	Natural Resource Management	3
PHI2798 *	L'éthique environnementale	3
ou		
PHI2398 *	Environmental Ethics	3
POL2601	Société politique canadienne	6
ou		
POL2201	Canadian Politics	6
SOC2505	Introduction à l'écologie sociale	3
ou		
SOC2105	Introduction to Social Ecology	3

Vingt-quatre crédits avec au moins six crédits dans chacune des listes A,B,C et un maximum de dix-huit crédits en GEG :

A. Méthodologie

ENV4510	Thèmes choisis de méthodologie en études de l'environnement	3
ou		
ENV4110	Selected Topics in Environmental Methodology	3
GEG2918	Camp d'automne I/Field Camp I	3
GEG3505	Téledétection	3
ou		
GEG3105	Remote Sensing	3
GEG3312	Advanced GIS	3
GEG3313	Planning Methodology	3
GEG4118	Environmental Impact Assessment	3
GEG4515	La télédétection appliquée à l'environnement	3
GEG4523	Méthodes et techniques de planification spatiale	3

B. Environnement naturel

BIO3515	Biologie de la conservation des espèces	3
ou		
BIO3115	Conservation Biology	3
BIO3517	Écologie des écosystèmes	3
ou		
BIO3117	Ecosystem Ecology	3
CVG2131	Fundamentals of Environmental Engineering	4
CVG4133	Solid Waste Management	3
ENV4511	Thèmes choisis en environnement naturel	3
ou		
ENV4111	Selected Topics in Natural Environment	3
EVS1501	Introduction aux sciences environnementales	3
ou		
EVS1101	Introduction to Environmental Science	3
EVS3501	Problèmes environnementaux I	3
ou		
EVS3101	Environmental Issues	3
GEG2701	Géomorphologie	3
ou		
GEG2301	Geomorphology	3
GEG3501	Géomorphologie avancée	3
ou		
GEG3101	Advanced Geomorphology	3
GEG3502	Hydrologie	3
ou		
GEG3102	Hydrology	3
GEG3514	Biogéographie	3
ou		
GEG3114	Biogeography	3
GEG4001	Étude sur le terrain dans le nord canadien/Northern Canada Field Research	6
GEG4101	Permafrost Geomorphology	3
ou		
GEO4332	Permafrost Geomorphology	3
GEG4102	Drainage Basin Processes and Environmental Change	3
GEG4103	Northern Hydrology	3
GEG4105	GIS in environmental research	3
GEG4304	Microclimatology	3
GEG4507	Géoarchéologie	3
GEG4509	Les changements climatiques	3
GEG4517	L'holocène	3
GEO2707	Géologie environnementale	3
ou		

GEO2307	Environmental Geology	3
C. Société et environnement		
CML2701	Les autochtones et le droit	3
ou		
CML2301	Aboriginal Peoples and the Law	3
CMN3181	Communication, Environment & Development	3
ECO4536	Économie de l'environnement	3
ou		
ECO4136	Economics of the Environment	3
ENG2142	World Literatures in English	3
ENV4512	Thèmes choisis en société et environnement	3
ou		
ENV4112	Selected Topics in Society and Environment	3
GEG2705	Organisation de l'espace	3
ou		
GEG2305	The Geography of Global Economic Systems	3
GEG3107	Geography of Polar Regions	3
GEG3320	Geography of Tourism	3
GEG3721	L'approche géographique de problèmes environnementaux	3
ou		
GEG3321	Geographical Approaches to Environmental Issues	3
GEG4000	Étude sur le terrain en Amazonie/Amazon Field Research	6
GEG4110	Industrial Location and Environment	3
GEG4119	Resource Management: Coastal and Shoreline Environments	3
GEG4302	Regional Development of Amazonia	3
GEG4303	Urbanization and Environment in the Third World	3
GEG4508	Climat, environnement et société	3
HIS2739	Technologies, société et environnement depuis 1800	3
ou		
HIS2129	Technology, Society and Environment since 1800	3
LSR2521	Loisir et qualité de l'environnement	3
ou		
LSR2121	Recreation and Environmental Quality	3
LSR3505	Conservation des ressources récréatives	3
ou		
LSR3105	Recreation Resources Conservation	3
LSR4508	Développement des ressources touristiques	3
ou		
LSR4108	Development of Touristic Resources	3
POL1502	Politique et mondialisation	3
ou		
POL1102	Politics and Globalization	3
POL4532	Environnement, écologie et politique au Canada	3
SOC2507	Démographie générale	3
ou		
SOC2107	Principles of Demography	3
SOC3505	La sociologie environnementale	3
ou		
SOC3105	Environmental Sociology	3
Dix-huit crédits au choix		18

* Ce cours doit être pris en français.

Cours obligatoires de première année		
FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3
FEM1500	Introduction aux études des femmes	3
Trois crédits parmi :		
PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3
Trente crédits en études des femmes:		
A. Fondements théoriques et méthodologiques		12
Cours obligatoires:		
FEM2503	Méthodologie en études des femmes	3
FEM3505	Théories féministes	3
Un cours parmi:		
HIS2582	Les femmes au Canada	3
HIS2583	Les femmes dans les sociétés occidentales jusqu'au XVIIIe siècle	3
HIS2584	Les femmes dans les sociétés occidentales du XVIIIe siècle à nos jours	3
HIS3581	Histoire du mouvement des femmes	3
HIS4582	Séminaire en histoire des femmes	3
B. Savoirs féministes pluridisciplinaires		9
Trois cours FEM (neuf crédits dont au moins trois crédits au niveau 3000)		
FEM2504	Femmes et santé	3
FEM2505	Femmes et éducation	3
FEM2506	Les femmes en sciences et en génie	3
FEM2507	Femmes, racisme et pouvoir	3
FEM3500	Thème choisi en études des femmes	3
FEM3504	Féminisme, justice et droit	3
FEM3703	Intervention féministe	3
FEM3900	Études dirigées/Directed Studies	3
C. Savoirs féministes disciplinaires		
Cours optionnels (neuf crédits dont au moins trois crédits au niveau 3000 ou 4000) parmi l'un et/ou l'autre des champs suivants:		
Champ droit et société		
APA4514	Équité : Tendances contemporaines en activité physique et santé	3
CML3393	Lesbian and Gay Legal Issues	3
CML3780	Les femmes et le droit	3
CMN3504	Femmes et médias	3
CRM2707	Femmes, justice et victimisation	3
CRM3707	Femmes, justice et criminalisation	3
CRM4712	Femmes et justice	3
DRC4752	Femmes et droit	3
ECO2511	Économie de la condition féminine	3
GEG4716	Femmes et espaces	3
LSR3523	Les femmes et le loisir	3
POL3526	Les femmes et la politique	3
PSY3521	Psychologie des femmes	3
SOC2504	Femmes, hommes et société	3
SOC3706	Structures sociales et rapports entre les sexes : études comparatives	3
SOC4701	Sociologie des rapports sociaux de sexe : thème choisi	3
Champ art et humanités		
ART3517	Art et féminisme	3
ENG2235	Women in Literature	6
FRA2530	La littérature et la femme	3

FRA3530	Écriture au féminin	3
FRA4530	La critique féministe	3
PHI2790	Aspects philosophiques du féminisme	3
SRS2611	La femme et les religions	6
SRS3563	La femme dans le christianisme des premiers siècles	3
SRS3564	La femme dans le christianisme moderne et contemporain	3
Quarante-huit crédits au choix		48
Programme du 2e et du 3e cycle		
- Maîtrise ès arts (M.A.)		

Cours obligatoires de première année

FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3
GEG1701	L'environnement physique	3
GEG1702	Société et environnement	3

Trois crédits parmi :

PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3

Autres cours obligatoires

GEG2508	Espaces sous tension	3
GEG2509	Le Canada et ses régions	3
GEG2701	Géomorphologie	3
GEG2705	Organisation de l'espace	3
GEG2918	Camp d'automne I/Field Camp I	3

Quinze crédits en GEG choisis en consultation avec le Département 15

Dix-huit crédits dans une ou plusieurs matières autres que GEG 18

Vingt-quatre crédits au choix 24

Cours obligatoires de première année	
FRA1710	Parcours individuel de français 3
FRA1720	Lecture et écriture 3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique 3
GEG1701	L'environnement physique 3
GEG1702	Société et environnement 3
MAT1771	Statistique descriptive 3
MAT1772	Éléments de probabilités et inférence statistique 3
Trois crédits parmi :	
PHI1502	Raisonnement moral 3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques 3
PHI1504	Les grands philosophes 3
Autres cours obligatoires	
GEG2508	Espaces sous tension 3
GEG2509	Le Canada et ses régions 3
GEG2701	Géomorphologie 3
GEG2704	Climatologie 3
GEG2705	Organisation de l'espace 3
GEG2706	Morphologie urbaine 3
GEG2720	Introduction à la cartographie numérique et aux SIG 3
GEG2918	Camp d'automne I/Field Camp I 3
GEG3504	Méthodes de la recherche géographique 3
GEG3721	L'approche géographique de problèmes environnementaux 3
GEG4918	Camp d'automne II/Field Camp II 3
Dix-huit crédits de la liste suivante :	
GEG3107	Geography of Polar Regions 3
GEG3110	Restructuring of Urban and Regional Systems 3
GEG3302	Natural Resource Management 3
GEG3311	Political Geography 3
GEG3312	Advanced GIS 3
GEG3313	Planning Methodology 3
GEG3315	Regional Geography of South America 3
GEG3320	Geography of Tourism 3
GEG3501	Géomorphologie avancée 3
GEG3502	Hydrologie 3
GEG3505	Téledétection 3
GEG3514	Biogéographie 3
GEG3522	Espace social 3
GEG3523	Géographie de la population 3
GEG3524	Histoire de la géographie 3
GEG3700	Thèmes choisis en géographie physique. 3
GEG3701	Thèmes choisis en géographie humaine. 3
GEG3706	Paléogéographie du quaternaire 3
GEG4000	Étude sur le terrain en Amazonie/Amazon Field Research 6
GEG4001	Étude sur le terrain dans le nord canadien/Northern Canada Field Research 6
GEG4019	Recherche dirigée / Directed Research 6
Neuf crédits de la liste suivante :	
GEG4100	Glaciology 3
GEG4101	Permafrost Geomorphology 3
GEG4102	Drainage Basin Processes and Environmental Change 3
GEG4103	Northern Hydrology 3
GEG4105	GIS in environmental research 3
GEG4110	Industrial Location and Environment 3
GEG4118	Environmental Impact Assessment 3

GEG4119	Resource Management: Coastal and Shoreline Environments	3
GEG4120	GIS and Numerical Spatial Analysis	3
GEG4121	Applications of GIS in Natural and Social Sciences	3
GEG4302	Regional Development of Amazonia	3
GEG4303	Urbanization and Environment in the Third World	3
GEG4304	Microclimatology	3
GEG4313	Planning Practices and Techniques	3
GEG4506	Géomorphologie karstique et environnements pléistocènes	3
GEG4507	Géoarchéologie	3
GEG4508	Climat, environnement et société	3
GEG4509	Les changements climatiques	3
GEG4515	La télédétection appliquée à l'environnement	3
GEG4516	Palynologie	3
GEG4517	L'holocène	3
GEG4523	Méthodes et techniques de planification spatiale	3
GEG4525	Territoires de la francophonie	3
GEG4531	Systèmes spatiaux et analyse quantitative	3
GEG4532	Paysages, lieux et cultures	3
GEG4533	Problèmes de géographie régionale : exemples canadiens	3
GEG4714	Méthodologie de l'enquête communautaire	3
GEG4716	Femmes et espaces	3
GEG4718	Problèmes de dynamique spatiale	3
GEG4916	Séminaire de géographie physique/Seminar in Physical Geography	3
GEG4917	Séminaire de géographie humaine/Seminar in Human Geography	3

Dix-huit crédits dans une ou plusieurs matières autres que GEG 18

Dix-huit crédits au choix 18

N.B. La note de « C+ » est exigée pour les cours GEG.

Cours obligatoires de première année		
FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3
LIN1501	Introduction à la linguistique	3
Trois crédits parmi :		
PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3
Autres cours obligatoires		
LIN2500	Phonologie	3
LIN2510	Syntaxe	3
LIN2520	Phonétique I	3
LIN3515	Sémantique I	3
Trois crédits en linguistique théorique parmi:		
LIN2525	Morphologie	3
LIN3101	English Phonology	3
LIN3111	English Syntax	3
LIN3132	History of English	3
LIN3505	Phonologie française	3
LIN3520	Syntaxe française	3
LIN3530	Introduction à la linguistique diachronique	3
LIN3533	Linguistique historique : le domaine français	3
Trois crédits en sociolinguistique ou en psycholinguistique parmi :		
LIN3540	Sociolinguistique	3
LIN3545	Bilinguisme	3
LIN3550	Psycholinguistique	3
LIN3554	Acquisition des langues secondes	3
LIN3555	Neurolinguistique	3
LIN3556	Troubles de la communication	3
LIN4522	Science de la parole : Production	3
LIN4523	Science de la parole : Acoustique	3
LIN4542	Dialectologie urbaine I	3
LIN4543	Dialectologie urbaine II	3
LIN4551	Acquisition de la langue maternelle	3
Quinze crédits LIN choisis en consultation avec le département		15
Dix-huit crédits dans une ou plusieurs matières autres que LIN		18
Vingt-quatre crédits au choix		24

NB. Il est possible de combiner la concentration en linguistique et le B.A. spécialisation en mathématiques - option enseignement coopératif (voir la section des programmes de mathématiques pour connaître les exigences de ce programme).

Cours obligatoires de première année		
FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3
LIN1501	Introduction à la linguistique	3
Trois crédits parmi :		
PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3
Autres cours obligatoires		
LIN2500	Phonologie	3
LIN2510	Syntaxe	3
LIN2520	Phonétique I	3
LIN2525	Morphologie	3
LIN3505	Phonologie française	3
LIN3515	Sémantique I	3
LIN3520	Syntaxe française	3
LIN3550	Psycholinguistique	3
Trois crédits parmi :		
LIN3540	Sociolinguistique	3
LIN4542	Dialectologie urbaine I	3
LIN4543	Dialectologie urbaine II	3
Trois crédits parmi :		
LIN3530	Introduction à la linguistique diachronique	3
LIN3533	Linguistique historique : le domaine français	3
Trente-neuf crédits en LIN choisis en consultation avec le département. *		
Dix-huit crédits dans une ou plusieurs matières autres que LIN		18
Dix-huit crédits au choix		18

* Six crédits de cours de langue étrangère donnés par le Département des langues et littératures modernes ou six crédits parmi PSY 2506, PSY 2516, PSY 2574, PSY 2701 donné par l'École de psychologie et approuvés par le Département de linguistique peuvent compter parmi ces crédits. Un maximum de six crédits de cours de langue et/ou de cours de psychologie seront acceptés.

N.B. On peut satisfaire aux exigences en suivant le cours parallèle enseigné dans l'autre langue. Lorsque les cotes diffèrent seulement par le deuxième chiffre (e.g., LIN 3140 vs LIN 3540), on ne peut pas suivre les deux cours. Cependant, lorsque les cotes des cours parallèles diffèrent par des chiffres autres que le deuxième (c.-à.-d le premier, le troisième ou le quatrième; par exemple, 3101 vs 3505), on peut suivre les deux.

Formation générale		
FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3
Un cours parmi:		
PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3
Cours de linguistique		48
LIN1501	Introduction à la linguistique	3
LIN2500	Phonologie	3
LIN2510	Syntaxe	3
LIN2520	Phonétique I	3
LIN2525	Morphologie	3
LIN3505	Phonologie française	3
LIN3515	Sémantique I	3
LIN3520	Syntaxe française	3
LIN3550	Psycholinguistique	3
Vingt et un crédits parmi:		
LIN3530	Introduction à la linguistique diachronique	3
ou		
LIN3533	Linguistique historique : le domaine français	3
LIN3540	Sociolinguistique	3
ou		
LIN3541	Dialectologie	3
LIN3545 *	Bilinguisme	3
LIN3554 *	Acquisition des langues secondes	3
LIN3555 *	Neurolinguistique	3
LIN3556 *	Troubles de la communication	3
LIN4522 *	Science de la parole : Production	3
LIN4523 *	Science de la parole : Acoustique	3
LIN4550 *	Modèles de décodage et d'encodage du langage	3
LIN4551 *	Acquisition de la langue maternelle	3
Cours de psychologie		48
PSY1501	Introduction à la psychologie expérimentale	3
PSY1502	Introduction à la psychologie appliquée	3
PSY2505	Développement de l'enfant	3
PSY2506	Méthodes quantitatives en psychologie I	3
PSY2516	Méthodes quantitatives en psychologie II	3
PSY2574	Méthodes de recherche et éthique	3
PSY2701	Fondements biologiques du comportement	3
PSY3508	Perception	3
PSY3701	Neurosciences du comportement	3
PSY3707	Méthodes psychométriques	3
PSY3777	Processus cognitifs	3
Quinze crédits PSY dont au moins six crédits de niveau 4000.		15
PSY3505 *	Psychologie du développement : l'adolescence	3
PSY3528 *	Psychologie du vieillissement	3
Douze crédits au choix		12

* Les cours précédés d'un astérisque sont fortement recommandés aux personnes qui comptent postuler l'admission à la Maîtrise en orthophonie.

Programmes du 2e et du 3e cycle:

- Maîtrise ès arts (M.A.)
- Doctorat (Ph.D.)

Cours obligatoires de première année		
FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3
RUS1901	Cours élémentaire de russe I/Elementary Russian I	3
RUS1902	Cours élémentaire de russe II/Elementary Russian II	3
Trois crédits parmi:		
PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3
Autres cours obligatoires		
RUS2501	Littérature et culture Russes	3
RUS2901	Cours intermédiaire de russe/Intermediate Russian	3
RUS2902	Grammaire russe et traduction I/Russian Grammar and Translation I	3
RUS3901	Cours avancé de russe I/Advanced Russian I	3
RUS3902	Grammaire russe et traduction II/Russian Grammar and Translation II	3
Quinze crédits RUS choisis en consultation avec le département.		15
Dix-huit crédits dans une ou plusieurs matières autres que RUS		18
Vingt-quatre crédits au choix		24

Cours obligatoires de première année		
FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3
RUS1901	Cours élémentaire de russe I/Elementary Russian I	3
RUS1902	Cours élémentaire de russe II/Elementary Russian II	3
Trois crédits parmi:		
PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3
Autres cours obligatoires		
RUS2501	Littérature et culture Russes	3
RUS2502	Dostoïevski et Tolstoï	3
RUS2901	Cours intermédiaire de russe/Intermediate Russian	3
RUS2902	Grammaire russe et traduction I/Russian Grammar and Translation I	3
RUS3901	Cours avancé de russe I/Advanced Russian I	3
RUS3902	Grammaire russe et traduction II/Russian Grammar and Translation II	3
RUS4900	Atelier de traduction/Workshop in Translation	3
RUS4901	Mémoire de spécialisation/Honours Research Paper	3
Trente crédits RUS, PLN choisis en consultation avec le département.		30
Dix-huit crédits dans une ou plusieurs matières autres que RUS, PLN		18
Trente crédits au choix		

Crédits en science politique: 45cr.
Crédits en langues modernes: 45 cr.

Cours obligatoires

FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
ECO1702	Enjeux macroéconomiques contemporains	3
HIS1510	Le monde au XXe siècle jusqu'en 1945	3
HIS1511	Le monde au XXe siècle depuis 1945	3
POL1501	Introduction à la vie politique	3
GEG2508	Espaces sous tension	3
POL2556	Fondements de la recherche en science politique	3
POL2603	Introduction aux relations internationales et à la politique mondiale	6
POL2607	Introduction à la pensée politique et sociale	6
POL3602	Système de pensée politique moderne	6
POL4730	Séminaire de synthèse en politique internationale	3

Trois crédits parmi:

SRS2595	Religion et politique dans la société mondiale	3
SRS3591	Sociologie du pluralisme religieux et culturel	3
SRS3594	Théories anthropologiques et problèmes interculturels et inter-religieux	3

Cours optionnels

Dix-huit crédits en science politique parmi les cours dans les domaines de relations internationales et politique mondiale et de la politique comparée dont au moins 12 crédits au niveau 4000 18

Neuf crédits parmi les cours suivants:

ADM1500	Introduction à la gestion des affaires	3
ADM2720	Marketing	3
ADM3718	L'environnement de l'entreprise	3
ECO1704	Enjeux microéconomiques contemporains	3
ECO2513	Le Canada et l'économie mondiale	3
ECO2521	Économie et mondialisation	3
ECO3536	Histoire économique mondiale	3
DCC1500	Introduction et méthodologie	3
DCC1502	Droit public fondamental	3
DCC2508	Droit international public	3
GEG3311	Political Geography	3
GEG3523	Géographie de la population	3
HIS	Cours en Histoire au niveau 2000 et 3000 dans les domaines A, E ou N	0-9
SOC2551	Mondialisation : aspects sociologiques	3
SOC3548	Structures sociales comparées	3
SOC4527	Migration : aspects sociologiques	3

Les cours SRS 2995, SRS 3591 ou SRS 3594 qui n'ont pas été choisis comme cours obligatoires peuvent être choisis parmi les cours optionnels

Langues modernes:

1. Langue seconde

Vingt-quatre crédits parmi les cours suivants: 24

ESL2111	Oral and Written Communication in English as a Second Language: Intermediate Level I	3
ESL2112	Oral and Written Communication in English as a Second Language: Intermediate Level I	3
ESL2121	Advanced Written Language Skills for Second Language Learners	3
ESL2122	Advanced Oral Language Skills for Second Language Learners	3
ESL2331	Advanced Listening Skills for Second Language Learners	3
ESL2341	Advanced Reading Skills for Second Language Learners I	3
ESL2351	Advanced Oral Communication Skills for Second Language Learners I	3
ESL2361	Advanced Composition for Second Language Learners I	3
ESL2371	Advanced English Grammar for Second Language Learners I	3
ESL2372	English Pronunciation for Second Language Speakers	3
ESL3341	Advanced Reading Skills for Second Language Learners II	3

ESL3351	Advanced Oral Communication Skills for Second Language Learners II	3
ESL3361	Advanced Composition for Second Language Learners II	3
ESL3371	Advanced English Grammar for Second Language Learners II	3
ESL3373	Vocabulary Development for Second Language Learners	3
ESL3375	The Cultural Dimension of Communication in a Second Language	3

2. Troisième langue 21

Il faut avoir atteint le niveau avancé II dans une des langues suivantes et avoir choisi au moins trois crédits dans un domaine autre que la langue (civilisation et culture)

Allemand, Arabe, Chinois, Espagnol, Italien, Japonais, Polonais, Russe

Programmes du 2e et du 3e cycle

- Maîtrise ès arts (espagnol)
- Diplôme en traductin espagnole
- Doctorat en philosophie (espagnol)

Cours obligatoires de première année		
FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3
Trois crédits parmi:		
PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3
Les dix-huit crédits suivants:		
LCL1501	Latin I	3
LIN1501	Introduction à la linguistique	3
FRA2558	Les mots en situation	3
FRA2789	Grammaire et expression	3
FRA3559	La langue française au Canada : étude philologique	3
ou		
LIN2502	Le français du Canada	3
FRA3759	Histoire de la langue française	3
Six crédits parmi:		
FRA2549	Transformation de textes	3
FRA3548	Écriture et information	3
FRA3568	La rédaction professionnelle	3
FRA3748	Écriture et persuasion	3
CMN1520	Introduction à la communication	3
CMN2573	Publicité et société	3
CMN2580	Culture populaire et communication	3
CMN3562	Journalisme culturel	3
Six crédits parmi:		
FRA3768	Grammaire critique du français contemporain	3
ou		
LIN2503	Grammaire descriptive du français moderne	3
FRA3799	Ancien français	3
LIN2500	Phonologie	3
LIN2505	Le français de l'Ontario	3
LIN2510	Syntaxe	3
LIN2520	Phonétique I	3
LIN2525	Morphologie	3
LIN3503	Lexicologie du franco-canadien	3
LIN3526	Lexicologie et lexicographie	3
LIN3540	Sociolinguistique	3
LIN/PHI3791	Philosophie du langage	3
Six crédits parmi:		
LIN3545	Bilinguisme	3
PED3505	La problématique de l'enseignement de la langue française en milieu minoritaire	3
FRA2548	Écrits narratifs et descriptifs	3
ou		
Un des cours FRA ci-dessus non suivis		3
TRA3990	Stylistique différentielle/Comparative Stylistics	3
ou		
FRA3798	Stylistique comparée	3
TRA2917	Technologies de l'information et traduction/Information Technologies and Translation	3
TRA2988	Documentation et lexicologie/Documentation and Lexicology	3
TRA3589	Techniques d'expression écrite dans l'optique de la traduction et de la rédaction	3

N.B. Une bonne connaissance de l'anglais est nécessaire pour les cours TRA et pour FRA

Cours obligatoires de première année		
FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3

Trois crédits parmi:

PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3

Les trente crédits suivants:

LCL1501	Latin I	3
LIN1501	Introduction à la linguistique	3
FRA2558	Les mots en situation	3
FRA2789	Grammaire et expression	3
FRA3559	La langue française au Canada : étude philologique	3
ou		
LIN2502	Le français du Canada	3
FRA3759	Histoire de la langue française	3
FRA3768	Grammaire critique du français contemporain	3
ou		
LIN2503	Grammaire descriptive du français moderne	3
FRA3799	Ancien français	3
FRA4578	L'analyse stylistique	3
FRA4758	Théorie du texte	3

Douze crédits dont trois crédits de niveau 3000 ou 4000 parmi:

FRA2549	Transformation de textes	3
FRA3548	Écriture et information	3
FRA3568	La rédaction professionnelle	3
FRA3748	Écriture et persuasion	3
FRA4589	La langue dans le texte littéraire	3
FRA4749	La rhétorique	3
CMN1520	Introduction à la communication	3
CMN2573	Publicité et société	3
CMN2580	Culture populaire et communication	3
CMN3562	Journalisme culturel	3

Douze crédits dont trois crédits de niveau 3000 parmi:

LIN2500	Phonologie	3
LIN2505	Le français de l'Ontario	3
LIN2510	Syntaxe	3
LIN2520	Phonétique I	3
LIN2525	Morphologie	3
LIN3503	Lexicologie du franco-canadien	3
LIN3526	Lexicologie et lexicographie	3
LIN3540	Sociolinguistique	3
LIN/PHI 3791	Philosophie du langage	3
LCL1502	Latin II	3

Douze crédits parmi:

LIN3545	Bilinguisme	3
PED3505	La problématique de l'enseignement de la langue française en milieu minoritaire	3
FRA2548	Écrits narratifs et descriptifs	3
FRA3798	Stylistique comparée	3
ou		
TRA3990	Stylistique différentielle/Comparative Stylistics	3
TRA1501	Initiation à la traduction	3

TRA2522	Traduction générale de l'anglais vers le français (L1) I	3
TRA2524	Traduction générale de l'anglais vers le français (L1) II	3
TRA2917	Technologies de l'information et traduction/Information Technologies and Translation	3
TRA2988	Documentation et lexicologie/Documentation and Lexicology	3
TRA3589	Techniques d'expression écrite dans l'optique de la traduction et de la rédaction	3
Quarante-deux crédits au choix		42

N.B.:

- En tout, l'étudiant(e) suivra au moins dix-huit crédits de niveau 3000 et au moins six crédits de niveau 4000 dans les matières qui font partie de la spécialisation (Communication, Lettres françaises, Linguistique et Traduction).
- La note «C+» est exigée pour les CMN, FRA, LIN, PED et TRA, à l'exception de FRA 1710.
- Une bonne connaissance de l'anglais est nécessaire pour les cours TRA et pour FRA 3798.

Cours obligatoires de première année		
FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3
MUS1990	*Solfège et dictée musicale I/Sight-Singing and Dictation I	3
Trois crédits parmi :		
PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3
Autres cours obligatoires		
MUS2706	*Théorie et analyse I	3
MUS2707	Théorie et analyse II	3
MUS2731	Histoire de la musique : introduction et Moyen Âge	3
MUS2732	Histoire de la musique : Renaissance et Baroque	3
MUS2733	Histoire de la musique : époque Classique	3
MUS2734	Histoire de la musique : époque Romantique	3
MUS3706	Théorie et analyse III	3
MUS3735	Histoire de la musique : XXe siècle	3
MUS4723	Panorama de la musique au Canada	3
Neuf crédits MUS		9
Dix-huit crédits dans une ou plusieurs matières autres que MUS		18
Vingt et un crédits au choix		21

* Il faut réussir un examen écrit et un test d'évaluation de l'oreille avant de s'inscrire aux cours suivants : MUS 1990 et 2706.

N.B. Le choix des cours est établi en consultation avec le Département. Celui-ci détermine l'ordre dans lequel certains cours MUS doivent être suivis et peut imposer tout cours jugé nécessaire à la formation musicale de l'étudiant; ces cours peuvent être choisis dans d'autres départements.

Cours obligatoires de première année	
FRA1710 Parcours individuel de français	3
FRA1720 Lecture et écriture	3
PHI1501 Raisonnement et pensée critique	3
MUS1990 *Solfège et dictée musicale I/Sight-Singing and Dictation I	3
Trois crédits parmi :	
PHI1502 Raisonnement moral	3
PHI1503 Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504 Les grands philosophes	3
Autres cours obligatoires	
MUS2706 *Théorie et analyse I	3
MUS2707 Théorie et analyse II	3
MUS2731 Histoire de la musique : introduction et Moyen Âge	3
MUS2732 Histoire de la musique : Renaissance et Baroque	3
MUS2733 Histoire de la musique : époque Classique	3
MUS2734 Histoire de la musique : époque Romantique	3
MUS2990 Solfège et dictée musicale II/Sight-Singing and Dictation II	3
MUS3706 Théorie et analyse III	3
MUS3735 Histoire de la musique : XXe siècle	3
MUS4723 Panorama de la musique au Canada	3
Trente-neuf crédits MUS	39
Dix-huit crédits dans une ou plusieurs matières autres que MUS	18
Dix-huit crédits au choix	18

* Il faut réussir un examen écrit et un test d'évaluation de l'oreille avant de s'inscrire aux cours suivants : MUS 1990 et 2706.

N.B. Le choix des cours est établi en consultation avec le Département. Celui-ci détermine l'ordre dans lequel certains cours MUS doivent être suivis et peut imposer tout cours jugé nécessaire à la formation musicale de l'étudiant; ces cours peuvent être choisis dans d'autres départements.

Une note de « C+ » est exigée pour les cours MUS.

Cours obligatoires de première année	
FRA1710 Parcours individuel de français	3
FRA1720 Lecture et écriture	3
MUS1990 *Solfège et dictée musicale I/Sight-Singing and Dictation I	3
Autres cours obligatoires	
MUS1030 Cours d'instrument I/Applied Music I	6
MUS2030 Cours d'instrument II/Applied Music II	6
MUS3030 Cours d'instrument III/Applied Music III	6
ou	
MUS1032 Cours d'instrument I/Applied Music I	6
MUS2032 Cours d'instrument II/Applied Music II	6
MUS3032 Cours d'instrument III/Applied Music III	6
MUS2706 *Théorie et analyse I	3
MUS2707 Théorie et analyse II	3
MUS2731 Histoire de la musique : introduction et Moyen Âge	3
MUS2732 Histoire de la musique : Renaissance et Baroque	3
MUS2733 Histoire de la musique : époque Classique	3
MUS2734 Histoire de la musique : époque Romantique	3
MUS2990 Solfège et dictée musicale II/Sight-Singing and Dictation II	3
MUS3706 Théorie et analyse III	3
MUS3735 Histoire de la musique : XXe siècle	3
MUS4723 Panorama de la musique au Canada	3
Un minimum de douze crédits parmi :	
MUS3901 Orchestre/Orchestra	4
MUS3902 Harmonie/Concert Band	2
MUS3903 Atelier d'opéra/Opera Workshop	2
MUS3904 Ensemble chorale/Choral Ensemble	2
MUS3905 Choeur Calixa-Lavallée/Calixa-Lavallée Choir	2
MUS3906 Chorale de l'Université d'Ottawa/University of Ottawa Choir	2
MUS3907 Ensemble de guitares/Guitar Ensemble	2
MUS3908 Ensemble de jazz/Jazz Ensemble	2
MUS3909 Choeur de cuivres/Brass Choir	2
MUS3910 Ensembles de cuivres/Brass Ensembles	2
MUS3911 Ensembles de vents/Woodwind Ensembles	2
MUS3912 Ensemble Baroque/Baroque Ensemble	2
MUS3913 Ensemble de percussions/Percussion Ensemble	2
MUS3914 Ensemble de musique contemporaine/Contemporary Music Ensemble	2
MUS3915 Ensembles mixtes/Mixed Ensembles	2
MUS3916 Duos de piano et piano à quatre mains/Piano Duos and Duets	2
MUS3917 Accompagnement/Accompaniment	2
MUS3918 Accompagnement en studio/Studio Accompanying	2
On peut s'inscrire à la même cote de cours plus d'une fois.	
Trente-neuf crédits selon les exigences du profil.	39
Douze crédits au choix autres que MUS (dont au moins trois crédits ESL***) **	12
Profil composition	39
Vingt et un crédits:	
MUS3018 Composition I/Composition I	6
MUS3707 Thèmes choisis en théorie et analyse	3
MUS3925 Orchestration/Orchestration	3
MUS4018 Composition II/Composition II	6
MUS4917 Techniques contemporaines de composition/ New Music Techniques in Composition	3
Trois crédits parmi:	

MUS4708	Thèmes choisis en contrepoint	3
MUS4774	Musique atonale et dodécaphonique	3
Quinze crédits MUS		
Profil éducation musicale		39
Douze crédits:		
MUS3510	Éducation musicale I	3
MUS3511	Éducation musicale II	3
MUS3715	Musique et informatique I	3
MUS3960	Direction musicale I/Conducting I	3
Il est suggéré que les étudiant(e)s qui veulent enseigner au niveau secondaire suivent trois crédits de plus en direction.		
Dix-huit crédits parmi:		
MUS2950	Classes instrumentales - violon/Instrumental Classes - Violin	3
MUS2952	Classes instrumentales - clarinette/Instrumental Classes- Clarinet	3
MUS3950	Classes instrumentales – violoncelle et contrebasse/ Instrumental Classes-- Cello	3
MUS3951	Classes instrumentales – guitare/Instrumental Classes-- Guitar	3
MUS3952	Classes instrumentales – flûte et saxophone/Instrumental Classes – Flute and Saxophone	3
MUS3953	Classes instrumentales – flûte à bec/Instrumental Classes – Recorder	3
MUS3954	Classes instrumentales – trompette et cor/Instrumental Classes-- Trumpet and French	3
MUS3956	Classes instrumentales – percussion/Instrumental Classes-- Percussion	3
MUS4950	Classes instrumentales - alto/Instrumental Classes - Viola	3
MUS4952	Classes instrumentales - hautbois et basson/Instrumental Classes - Oboe and Bassoon	3
MUS4954	Classes instrumentales - trombone et tuba/Instrumental Classes - Trombone and Tuba	3
MUS3970	Approches musicales pour jeunes élèves/ Musical Approach for Young Students	3
MUS4510	Éducation musicale III	3
MUS4702	Thèmes choisis en éducation musicale	3
MUS4960	Direction d'orchestre/Orchestral Conducting	3
MUS4961	Direction chorale/Choral Conducting	3
Neuf crédits au choix		9
Profil interprétation		39
Quinze crédits de leçons hebdomadaires et récitals:		
MUS3934	Récital I/Recital I	3
MUS4032	Cours d'instrument IV/Applied Music IV	6
MUS4034	Recital II/Recital II	6
Vingt-quatre crédits MUS		24
Les étudiants doivent s'inscrire aux cours et aux ensembles exigés selon leur instrument. Ces exigences sont définies par le secteur d'interprétation.		
Profil musicologie		39
Neuf crédits:		
MUS2728	Recherche en musique : méthodes et outils	3
MUS3707	Thèmes choisis en théorie et analyse	3
MUS4924	Projet de recherche I/Research Project I	3
Quinze crédits des cours optionnels en musicologie et en théorie desquels au moins neuf crédits doivent être en musicologie.		15
Quinze crédits MUS		15
Profil pédagogie du piano		39
Vingt et un crédits:		
MUS3558	Didactique du piano I	3
MUS3559	Didactique du piano II	3
MUS3715	Musique et informatique I	3
MUS3740	Répertoire pour clavier I	3
MUS3741	Répertoire pour clavier II	3

MUS3960	Direction musicale I/Conducting I	3
MUS4901	Pratique en studio pour pianistes/ Studio Practicum for Pianists	3
Douze crédits MUS		12
Six crédits au choix		6
Profil théorie		39
Six crédits:		
MUS2728	Recherche en musique : méthodes et outils	3
MUS3707	Thèmes choisis en théorie et analyse	3
Six crédits de composition stricte et de méthodes d'analyse, à choisir parmi:		
MUS4708	Thèmes choisis en contrepoint	3
MUS4711	Initiation à l'analyse schenkérienne	3
MUS4774	Musique atonale et dodécaphonique	3
Douze crédits de cours optionnels en musicologie et en théorie.		12
Quinze crédits MUS		15

* Il faut réussir un examen écrit et un test d'évaluation de l'oreille avant de s'inscrire aux cours suivants : MUS 1990 et 2706.

** Les étudiants et les étudiantes ayant complété le test de compétence en langue seconde avec succès ou ceux ou celles qui s'inscrivent à un cours MUS offert en anglais sont exemptés de cette exigence.

N.B. Tous les étudiants dont l'instrument principal n'est pas un instrument à clavier doivent témoigner d'une compétence au piano équivalente au Grade VI RCMT ou réussir un examen donné par le Département pour l'obtention du B.Mus.

Le choix des cours est établi en consultation avec le Département. Celui-ci détermine l'ordre dans lequel certains cours MUS doivent être suivis et peut imposer tout cours jugé nécessaire à la formation musicale de l'étudiant; ces cours peuvent être choisis dans d'autres départements.

Une note de « C+ » est exigée pour les cours MUS.

Conditions supplémentaires d'admission au B.Mus.

Chaque étudiant doit réussir les épreuves suivantes :

1. l'exécution, sur son instrument principal, d'un programme d'une quinzaine de minutes démontrant un niveau intermédiaire ou avancé.
2. Une évaluation en théorie et en reconnaissance auditive qui déterminera ses aptitudes et ses connaissances.

**Concentration bilingue en administration des arts
(deuxième programme seulement)**

30

Cette concentration doit normalement être combinée avec un premier programme d'études en Musique, Théâtre, ou Arts visuels, ou un autre programme de premier cycle approuvé par le Comité de coordination du programme.

ADM1500	Introduction à la gestion des affaires	3
ADM2720	Marketing	3
ADM2743	Notions d'information comptable I	3
AMT3901	Gestion des organismes artistiques et culturels I/ Administration of Artistic and	3
AMT3902	Gestion des organismes artistiques et culturels II/ Administration of Artistic and	3
AMT3910	Stage 1/Work Period 1	3

Douze crédits au choix dont: * 12

Six crédits ADM parmi:

ADM2736	Comportement organisationnel	3
ADM2737	Gestion des ressources humaines	3
ADM2744	Notions d'information comptable II	3
ADM3713	Gestion de la petite entreprise	3
ADM3726	Gestion de la promotion	3
ADM3736	Design des organisations	3

Six crédits parmi:

AMT3920	Stage 2/Work Period 2	3
AMT3701	Thèmes choisis en administration des arts	3
AMT3500	Séminaire interdisciplinaire	3

Autres cours de la Faculté des arts ou d'autres facultés approuvés par le Comité de coordination du programme.

* Les cours au choix doivent être approuvés par le Comité de coordination du programme.

Cours obligatoires de première année

FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3

Trois crédits parmi :

PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3

Soixante crédits PHI répartis comme suit:

Cours obligatoires:

PHI2780	La Philosophie grecque ou la naissance de la philosophie	3
PHI2782	Philosophie médiévale	3
PHI2783	Philosophie moderne	3
PHI3777	Philosophie contemporaine continentale	3
PHI3778	Philosophie analytique	3

PHI2570	Logique I	3
PHI2574	Éthique	3
PHI2583	Philosophie politique	3
PHI3570	Théorie de la connaissance	3
PHI3574	Métaphysique : la structure de la réalité	3

Cours au choix PHI: *

Au moins six crédits en Histoire de la philosophie (HP) 6

Au moins six crédits en Métaphysique et épistémologie (ME) 6

Au moins six crédits en Éthique et philosophie politique et sociale (EP) 6

Dix-huit crédits dans une ou plusieurs matières autres que PHI 18

Trente crédits au choix 30

* Au moins six crédits de niveau 4000 et dix-huit crédits de niveau 3000 ou 4000.

Programmes du 2e et du 3e cycle

- Maîtrise en arts (M.A.)
- Doctorat

Cours préparatoires

FLS1511	Communication orale et écrite en français langue seconde : niveau élémentaire I	3
FLS1512	Communication orale et écrite en français langue seconde: niveau élémentaire II	3
FLS1611	Communication orale et écrite en français langue seconde: niveaux élémentaires I et II/	6
FLS2511	Communication orale et écrite en français langue seconde : niveau intermédiaire I	3
FLS2512	Communication orale et écrite en français langue seconde : niveau intermédiaire II	3
FLS2611	Communication orale et écrite en français langue seconde: niveaux intermédiaires I et II	6

**Concentration bilingue en administration des arts
(deuxième programme seulement)**

30

Cette concentration doit normalement être combinée avec un premier programme d'études en Musique, Théâtre, ou Arts visuels, ou un autre programme de premier cycle approuvé par le Comité de coordination du programme.

ADM1500	Introduction à la gestion des affaires	3
ADM2720	Marketing	3
ADM2743	Notions d'information comptable I	3
AMT3901	Gestion des organismes artistiques et culturels I/ Administration of Artistic and	3
AMT3902	Gestion des organismes artistiques et culturels II/ Administration of Artistic and	3
AMT3910	Stage 1/Work Period 1	3

Douze crédits au choix dont: * 12

Six crédits ADM parmi:

ADM2736	Comportement organisationnel	3
ADM2737	Gestion des ressources humaines	3
ADM2744	Notions d'information comptable II	3
ADM3713	Gestion de la petite entreprise	3
ADM3726	Gestion de la promotion	3
ADM3736	Design des organisations	3

Six crédits parmi:

AMT3920	Stage 2/Work Period 2	3
AMT3701	Thèmes choisis en administration des arts	3
AMT3500	Séminaire interdisciplinaire	3

Autres cours de la Faculté des arts ou d'autres facultés approuvés par le Comité de coordination du programme.

B.A. avec spécialisation en traduction (Programme régulier - Option rédaction professionnelle bilingue)

120

Cette option est mise en veilleuse jusqu'à nouvel ordre.

Cours obligatoires de première année

FRA1710	Parcours individuel de français	3
FRA1720	Lecture et écriture	3
PHI1501	Raisonnement et pensée critique	3

Trois crédits parmi :

PHI1502	Raisonnement moral	3
PHI1503	Les grandes questions philosophiques	3
PHI1504	Les grands philosophes	3

Autres cours obligatoires

TRA2111	General Translation from French into English (L2) I	3
TRA2311	Problems in English (L2) for Translators I	3
TRA2313	Problems in English (L1) for Translators I	3
TRA2314	Problems in English (L1) for Translators II	3
TRA2522	Traduction générale de l'anglais vers le français (L1) I	3
TRA2524	Traduction générale de l'anglais vers le français (L1) II	3
TRA2588	Problèmes de français (L1) dans l'optique de la traduction I	3
TRA2589	Problèmes de français (L1) dans l'optique de la traduction II	3
TRA2917	Technologies de l'information et traduction/Information Technologies and Translation	3
TRA2988	Documentation et lexicologie/Documentation and Lexicology	3
TRA3111	General Translation from French into English (L2) II	3
TRA3313	Writing Techniques for Translators and Professional Writers I	3
TRA3524	Traduction générale de l'anglais vers le français (L1) III	3
TRA3533	Traduction technique de l'anglais vers le français (L1) I	3
TRA3534	Traduction spécialisée de l'anglais vers le français (L1) I	3
TRA3589	Techniques d'expression écrite dans l'optique de la traduction et de la rédaction	3
TRA3730	Rédaction et traduction administratives et commerciales	3
TRA3955	Initiation à la terminologie et à la terminographie/ Introduction to Terminology and	3
TRA3990	Stylistique différentielle/Comparative Stylistics	3
TRA4111	Specialized Translation from French into English (L2)	3
TRA4313	Writing Techniques for Translators and Professional Writers II	3
TRA4533	Traduction technique de l'anglais vers le français (L1) II	3
TRA4534	Traduction spécialisée de l'anglais vers le français (L1) II	3
TRA4535	Stage interne	3
ou		
TRA4536	Stage externe	3
TRA4589	Techniques de révision dans l'optique de la traduction et de la rédaction bilingue	3
TRA4930	Production de documents bilingues/ Bilingual Document Preparation	3
TRA4956	Traductique/Translation Technologies	3
TRA4975	Introduction à la théorie de la traduction/Introduction to the Theory of Translation	3

Dix-huit crédits dans une ou plusieurs matières autres que TRA 18

Six crédits au choix 6

N.B. Pour s'inscrire à cette option, il faut avoir terminé les deux premières années du B.A. avec spécialisation en traduction et avoir obtenu la note minimale de B+ dans les cours TRA 2111 et TRA 2311. L'admission à ce programme est contingente.

**B.A. avec spécialisation en traduction
(Programme accéléré - Option anglais-espagnol-français)**

60

Ce programme est destiné aux étudiants qui sont déjà titulaires d'un diplôme de premier cycle.

Cours obligatoires

TRA3111	General Translation from French into English (L2) II	3
TRA3524	Traduction générale de l'anglais vers le français (L1) III	3
TRA3533	Traduction technique de l'anglais vers le français (L1) I	3
TRA3534	Traduction spécialisée de l'anglais vers le français (L1) I	3
TRA3589	Techniques d'expression écrite dans l'optique de la traduction et de la rédaction	3
TRA3955	Initiation à la terminologie et à la terminographie/ Introduction to Terminology an	3
TRA3990	Stylistique différentielle/Comparative Stylistics	3
TRA4111	Specialized Translation from French into English (L2)	3
TRA4533	Traduction technique de l'anglais vers le français (L1) II	3
TRA4534	Traduction spécialisée de l'anglais vers le français (L1) II	3
TRA4535	Stage interne	3
ou		
TRA4536	Stage externe	3
TRA4589	Techniques de révision dans l'optique de la traduction et de la rédaction bilingue	3
TRA4956	Traductique/Translation Technologies	3
TRA4975	Introduction à la théorie de la traduction/Introduction to the Theory of Translation	3
TRA4501	Traduction de l'espagnol vers le français	3
TRA4502	Traduction du français vers l'espagnol	3
TRA5942	TRA.AV.DE L'ESP.VERS LE FRAN.	3
TRA6963		3
ESP4991	Rédaction en espagnol / Writing in Spanish	3

Trois crédits parmi :

TRA2111	General Translation from French into English (L2) I	3
TRA2311	Problems in English (L2) for Translators I	3
TRA2312	Problems in English (L2) for Translators II	3
TRA2522	Traduction générale de l'anglais vers le français (L1) I	3
TRA2524	Traduction générale de l'anglais vers le français (L1) II	3
TRA2530	Introduction à la traduction	3
TRA2588	Problèmes de français (L1) dans l'optique de la traduction I	3
TRA2589	Problèmes de français (L1) dans l'optique de la traduction II	3
TRA2917	Technologies de l'information et traduction/Information Technologies and Translation	3
TRA2988	Documentation et lexicologie/Documentation and Lexicology	3
TRA3311	Writing Techniques I	3
TRA3730	Rédaction et traduction administratives et commerciales	3
TRA4101	Translation from Spanish into English	3
TRA4102	Translation from English into Spanish	3
TRA4311	Writing Techniques II	3
TRA4530	Traduction parajuridique	3
TRA4920	Stage interne de terminologie "Muséo"/"Museo" Internal Terminology Practicum	3
TRA4936	Formation professionnelle spécialisée/Specialized Professional Training	3
TRA4944	Traduction du russe/Translation from Russian	3
TRA4950	Sujets spéciaux/Special Topics	3
TRA4966	Initiation à l'interprétation/Introduction to Interpreting	3
LIN2503	Grammaire descriptive du français moderne	3
LIN2540	Sociologie du langage	3
LIN2912	Grammaire descriptive et différentielle de l'anglais et du français/Descriptive and Cont	3
LIN2921	Structure des mots français et anglais/ Structure of English and French Words	3
LIN2930	Concepts linguistiques et traduction/Linguistics for Translators	3
LIN3545	Bilinguisme	3

N.B. ESP 3992 ou l'équivalent est préalable à l'admission à cette option. L'admission à ce programme est contingentée.

**B.A. avec spécialisation en traduction
(Programme accéléré - Option anglais-français)**

60

Ce programme est destiné aux étudiants qui sont déjà titulaires d'un diplôme de premier cycle.

Cours obligatoires

TRA3111	General Translation from French into English (L2) II	3
TRA3524	Traduction générale de l'anglais vers le français (L1) III	3
TRA3533	Traduction technique de l'anglais vers le français (L1) I	3
TRA3534	Traduction spécialisée de l'anglais vers le français (L1) I	3
TRA3589	Techniques d'expression écrite dans l'optique de la traduction et de la rédaction	3
TRA3955	Initiation à la terminologie et à la terminographie/ Introduction to Terminology an	3
TRA3990	Stylistique différentielle/Comparative Stylistics	3
TRA4111	Specialized Translation from French into English (L2)	3
TRA4533	Traduction technique de l'anglais vers le français (L1) II	3
TRA4534	Traduction spécialisée de l'anglais vers le français (L1) II	3
TRA4535	Stage interne	3
ou		
TRA4536	Stage externe	3
TRA4589	Techniques de révision dans l'optique de la traduction et de la rédaction bilingue	3
TRA4956	Traduction/Translation Technologies	3
TRA4975	Introduction à la théorie de la traduction/Introduction to the Theory of Translation	3

Dix-huit crédits parmi :

TRA2111	General Translation from French into English (L2) I	3
TRA2311	Problems in English (L2) for Translators I	3
TRA2312	Problems in English (L2) for Translators II	3
TRA2522	Traduction générale de l'anglais vers le français (L1) I	3
TRA2524	Traduction générale de l'anglais vers le français (L1) II	3
TRA2530	Introduction à la traduction	3
TRA2588	Problèmes de français (L1) dans l'optique de la traduction I	3
TRA2589	Problèmes de français (L1) dans l'optique de la traduction II	3
TRA2917	Technologies de l'information et traduction/Information Technologies and Translation	3
TRA2988	Documentation et lexicologie/Documentation and Lexicology	3
TRA3311	Writing Techniques I	3
TRA3730	Rédaction et traduction administratives et commerciales	3
TRA4101	Translation from Spanish into English	3
TRA4102	Translation from English into Spanish	3
TRA4311	Writing Techniques II	3
TRA4501	Traduction de l'espagnol vers le français	3
TRA4502	Traduction du français vers l'espagnol	3
TRA4530	Traduction parajuridique	3
TRA4920	Stage interne de terminologie "Muséo"/"Museo" Internal Terminology Practicum	3
TRA4936	Formation professionnelle spécialisée/Specialized Professional Training	3
TRA4944	Traduction du russe/Translation from Russian	3
TRA4950	Sujets spéciaux/Special Topics	3
TRA4966	Initiation à l'interprétation/Introduction to Interpreting	3
LIN2503	Grammaire descriptive du français moderne	3
LIN2540	Sociologie du langage	3
LIN2912	Grammaire descriptive et différentielle de l'anglais et du français/Descriptive and Cont	3
LIN2921	Structure des mots français et anglais/ Structure of English and French Words	3
LIN2930	Concepts linguistiques et traduction/Linguistics for Translators	3
LIN3545	Bilinguisme	3

N.B. L'admission à ce programme est contingentée.

B.A. avec spécialisation en traduction

60

(Programme accéléré - Option rédaction professionnelle bilingue)

Ce programme est destiné aux étudiants qui sont déjà titulaires d'un diplôme de premier cycle.
Cette option est mise en veilleuse jusqu'à nouvel ordre.

Cours obligatoires

TRA2313	Problems in English (L1) for Translators I	3
TRA2314	Problems in English (L1) for Translators II	3
TRA3111	General Translation from French into English (L2) II	3
TRA3313	Writing Techniques for Translators and Professional Writers I	3
TRA3524	Traduction générale de l'anglais vers le français (L1) III	3
TRA3533	Traduction technique de l'anglais vers le français (L1) I	3
TRA3534	Traduction spécialisée de l'anglais vers le français (L1) I	3
TRA3589	Techniques d'expression écrite dans l'optique de la traduction et de la rédaction	3
TRA3730	Rédaction et traduction administratives et commerciales	3
TRA3955	Initiation à la terminologie et à la terminographie/ Introduction to Terminology an	3
TRA3990	Stylistique différentielle/Comparative Stylistics	3
TRA4111	Specialized Translation from French into English (L2)	3
TRA4313	Writing Techniques for Translators and Professional Writers II	3
TRA4533	Traduction technique de l'anglais vers le français (L1) II	3
TRA4534	Traduction spécialisée de l'anglais vers le français (L1) II	3
TRA4535	Stage interne	3
ou		
TRA4536	Stage externe	3
TRA4589	Techniques de révision dans l'optique de la traduction et de la rédaction bilingue	3
TRA4930	Production de documents bilingues/ Bilingual Document Preparation	3
TRA4956	Traductique/Translation Technologies	3
TRA4975	Introduction à la théorie de la traduction/Introduction to the Theory of Translation	3

N.B. L'admission à ce programme est contingentée.